

Numero/Number	KCI-FPC-0002	Sostituisce/Replaces	///
Emesso/Issued	12/10/2016	Prima edizione/First edition	12/10/2016
Contratto n./Contract n.	n.a.	Numero report/ Rep. number	n.a.
		Pagina/Page	1 of 2

**CERTIFICATO DI CONFORMITÀ DEL CONTROLLO DELLA
PRODUZIONE IN FABBRICA RELATIVO A PRODOTTI PER
L'EVACUAZIONE DELLE ACQUE REFLUE**

**CERTIFICATE OF CONFORMITY OF FACTORY PRODUCTION
CONTROL ON WASTE WATER ENGINEERING PRODUCTS**

Kiwa Cermet Italia S.p.A. dichiara che i prodotti da costruzione, indicati nelle pagine seguenti, fabbricati da o per:

Kiwa Cermet Italia S.p.A. hereby declare that the construction products, described on the following pages, produced by or for:

Canzian Fratelli s.r.l.

Via 18 Giugno, 219 - Frazione Colfosco - 31030 Susegana (TV) - Italy

nello stabilimento di produzione: / in the manufacturing plant:

Via 18 Giugno, 219 - Frazione Colfosco - 31030 Susegana (TV) - Italy


in base all'ispezione iniziale e alle ispezioni periodiche condotte da Kiwa, possono essere ritenuti conformi ai requisiti del controllo della produzione in fabbrica con riferimento alla/e norma/e:

based upon Kiwa's initial and periodic factory inspections, can be considered to be in compliance with the factory production control requirements based on the standard/s:

EN 1916:2002/AC:2008

UNI 11364:2010

Chief Operating Officer
Giampiero Belcredi



Kiwa Cermet Italia S.p.A.

Società con socio unico, soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Kiwa Italia Holding Srl

Via Cadriano, 23
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)

Unità secondaria

Via Treviso 32/34
31020 San Vendemiano (TV)

Tel +39. 0438 411755

Fax +39.0438 22428

E-mail: info@kiwacermet.it

www.kiwa.it



Certificato

Numero/Number	KCI-FPC-0002	Sostituisce/Replaces	///
Emesso/Issued	12/10/2016	Prima edizione/First edition	12/10/2016
Contratto n./Contract n.	n.a.	Numero report/ Rep. number	n.a.
		Pagina/Page	2 of 2

Questo certificato si applica ai seguenti prodotti da costruzione: *This certificate is applied to the following construction products:*

PRODOTTI PER L'EVACUAZIONE DELLE ACQUE REFLUE / WASTE WATER ENGINEERING PRODUCTS		
EN 1916:2002 /AC:2008	Prodotto: <i>Product:</i>	Tubi e raccordi di calcestruzzo non armato, rinforzato con fibre di acciaio e con armature tradizionali. <i>Concrete pipes and fittings, unreinforced, steel fibre and reinforced.</i>
	Impiego: <i>Intended use:</i>	Da utilizzare per il convogliamento delle acque di fognatura, meteoriche e a gravità o occasionalmente a bassa pressione, in condutture generalmente interrato. <i>To be used for the conveyance of sewer wastewater, rainwater and to gravity or occasionally at low pressure, generally in underground pipelines.</i>
UNI 11364:2010	Prodotto: <i>Product:</i>	Tubi e componenti di calcestruzzo non armato, rinforzato con fibre d'acciaio e con armature tradizionali - Requisiti e metodi di prova complementari alla UNI EN 1916. <i>Concrete pipes and fittings, unreinforced, steel fibre and reinforced - Complementary requirements and test methods to EN 1916.</i>
	Impiego: <i>Intended use:</i>	Da utilizzare per il convogliamento delle acque di fognatura, meteoriche e a gravità o occasionalmente a bassa pressione, in condutture generalmente interrato, ove sia necessario l'impiego di tubi circolari, ovoidali , o con sezioni diverse , con diametro DN maggiore di 1 750, per tubi ovoidali con dimensioni WN/HN anche maggiori di 1 200/1 800 <i>To be used for the conveyance of sewer wastewater, rainwater and gravity or occasionally at low pressure, generally in underground pipelines, where it is necessary the use of circular pipes, ovoid, or with different sections, with a diameter greater than DN 1 750, for ovoid tubes with dimensions WN / HN even greater than 1 200/1 800</i>

Disposizioni nazionali applicabili al prodotto: / *National regulations concerning the product:*

In Italia EN 1916 e UNI 11364 devono essere applicate congiuntamente per soddisfare il livello di sicurezza nazionale / *In Italy i EN 1916 and UNI11364 must be jointly applied to meet the level of national security.*

Note: / *Note:*

/

Questo certificato rimane valido fino a quando i metodi di prova e/o requisiti del controllo della produzione in fabbrica non cambino e il prodotto da costruzione e le condizioni di produzione in stabilimento non siano significativamente modificate, a meno che non sia sospeso o ritirato dall'Organismo di Certificazione del Controllo della Produzione in Fabbrica.

This certificate will remain valid as long as the test methods and/or factory production control requirements do not change, and the construction product and the manufacturing conditions in the plant are not modified significantly, unless suspended or withdrawn by the Factory Production Control Certification Body.

